Хладилник

ръководство за потребителя

Самостоятелно стояща техника

BG

представете си възможностите

Благодарим Ви, че избрахте продукт на Самсунг.
За да получите по-цялостна услуга, моля,
регистрирайте продукта си на
www.samsung.com/register

SAMSUNG

Функции на новия Ви хладилник

ОСНОВНИ ФУНКЦИИ НА НОВИЯ ВИ ХЛАДИЛНИК

Вашият хладилник Самсунг е снабден с различни иновативни функции за енергийно съхранение и висока енергийна ефективност.

- **Инверторен компресор**

  Неговият внесен високоефективен инверторен компресор намалява консумацията на енергия на хладилника, намалява шума по време на работа, работи на различни програми при различна честота и има добър капацитет на замразяване и скорост на охлаждане.

- **Домашен бар с мек тип докосване**

  С мек тип докосване домашен бар, просто натиснете и хванете да отворите или затворите с резе и антивибрационна система. Сега можете да се насладите на модерен живот.

- **Двойна Охлаждаща Система**

  Хладилникът и фризерът имат отделни изпарители. Поради тази самостоятелна охлаждаща система, фризерът и хладилникът охлаждат по-ефективно.

- **Закалено стъкло на вратата (по избор)**

  Покажете ненадминат лукс.

CE Забележка

Установено е, че този продукт е в съответствие с Директивата за ниско напрежение (2006/95/EO), Директивата за електромагнитна съвместимост (2004/108/EO) и Директивата за екодизайн (2009/125/EO), предоставена от Регулация (EO) № 643/2009 на Европейския Съюз.

За лесна справка в бъдеще, запишете модела и серийния номер. Ще намерите номера на Вашия модел и сериен номер отстрани или зад хладилника.

Модел # _____

Сериен номер # _____

Информация за безопасност

ИНФОРМАЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ • Преди да започнете работа с устройството, моля, прочетете внимателно това ръководство и го запазете за справка.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ • Тъй като следните инструкции за работа обхващат различни модели, характеристиките на Вашия хладилник могат да се различават леко от тези, описани в това ръководство.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ • Този уред е предназначен за употреба в домакинството и други близки приложения като например:

- кухненски зони, обособени в магазини, офиси и други работни помещения;
- ферми и по поръчка на клиенти в хотели, мотели и други жилищни сгради;
- места за отсядане от тип нощувка със закуска;
- кетъринг и други услуги, които не са свързани с продажби на дребно.

ВНИМАНИЕ/ИЗПОЛЗВАНИ ПРЕДУПРЕДИТЕЛНИ СИМВОЛИ

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ	Показва, че съществува опасност от смърт или сериозно нараняване.
ВНИМАНИЕ	Показва, че съществува риск от нараняване или материални щети.

ИЗПОЛЗВАНИ ПРЕДУПРЕДИТЕЛНИ СИМВОЛИ

	Представлява нещо, което НЕ трябва правите.
	Представлява нещо, което НЕ трябва да разглобявате.
	Представлява нещо, което НЕ трябва да докосвате.
	Представлява нещо, което трябва да следвате.
	Показва, че трябва да изключите щепсела от контакта.
	Показва, че заземяването е необходимо, за да се предотврати токов удар.
	Препоръчително е този символ да се обработва от работник по сервиза.

Тези предупредителни знаци са тук, за да предпазят от нараняване Вас и други лица. Моля, следвайте ги изрично. След като прочетете тази глава, съхранете я на сигурно място за бъдеща справка.

- Този хладилник трябва да бъде правилно монтиран и поставен в съответствие с ръководството, преди да се използва.
- Използвайте този уред само по предназначение, както е описано в това ръководство за потребителя.
- Силно препоръчваме целият сервиз да се извършва от квалифициран човек.
- R600a/R134a може да се използва като хладилен агент. Проверете етикета на компресора или електрическата схема на задната страна на уреда, за да видите кой хладилен агент е използван за хладилника

- При хладилен агент R600a, този газ е природен газ с висока съвместимост с околната среда, който, обаче, също е запалим. При транспортирането и монтажа на уреда трябва да се внимава, за да се гарантира, че нито една част от хладилната верига не е повредена.
- Хладилен агент, който пръска на тръбите, може да се запали или да причини нараняване на очите. Ако е установен теч, избягвайте открит огън или потенциални източници на запалване и проветрете стаята, в която се намира уредът, в продължение на няколко минути.

ПРЕД-УПРЕЖДЕНИЕ

- За да се избегне създаването на запалима смес от газ и въздух, ако настъпи теч в хладилната верига, размерът на стаята, в която уредът може да се постави, зависи от количеството на използвания хладилен агент.
- Стаята трябва да има размер от 1м3 за всеки 8 г от R600a хладилен агент в уреда.

Информация за безопасност

- Никога не включвайте уред, показващ каквито и да е признаци на повреда. Ако имате някакви съмнения, консултирайте се с Вашия доставчик.
- Моля, изхвърлете опаковката на продукта по екологосъобразен начин
- Не променяйте равнището в хладилника на случаен принцип.
- Извадете щепсела от контакта, преди да промените вътрешното осветление на хладилника.

- В противен случай съществува опасност от токов удар.

ТЕЖКИ ПРЕДУПРЕДИТЕЛНИ ЗНАЦИ

ПРЕД-
УПРЕЖДЕНИЕ

- Не монтирайте хладилника на влажно място или място, където той може да влезе в контакт с вода.

- Влошената изолация на електрическите части може да причини токов удар или пожар.

- Не поставяйте този хладилник на пряка слънчева светлина и не излагайте на топлина от печки, стайни климатици или друг уред.
- Не поставяйте запалена свещ или открит огън върху хладилника.

- Това може да доведе до токов удар или пожар.

- Оставете достатъчно пространство за монтиране на хладилника върху плоска повърхност. - Ако хладилникът Ви не е нивелиран, вътрешната охлаждаща система може да не работи правилно.
- Не включвайте няколко уреди в същото множествено електрическо табло. Хладилникът трябва винаги да бъде включен в свое собствено индивидуално електрическо табло, което има напрежение, което съответства на фабричната табелка. Хладилникът трябва да бъде заземен.

Информация за безопасност

- Това осигурява най-добри резултати, а също и предотвратява претоварване на проводниковите вериги на къщата, които биха могли да предизвикат опасност от пожар заради прегряване на проводниците.
• Никога не изключвайте Вашия хладилник чрез издърпване на захранващия кабел. Винаги хващайте добре щепсела и издърпвайте направо от контакта.
- Повреждането на кабела може да предизвика късо съединение, пожар и/или токов удар.
• Уверете се, че щепселът не е смачкан или повреден от задната част на хладилника.
• Не огъвайте захранващия кабел прекомерно и не поставяйте тежки предмети върху него.
- Това предизвиква опасност от пожар.
• Не използвайте хлабав контакт или кабел, който има пукнатини или абразивни повреди по дължината си или в някой от двата края.
• Ако захранващият кабел е повреден, трябва веднага да го смените при производителя или негов сервизен представител.
• При преместване на хладилника, бъдете внимателни да не се преобърне или да повреди захранващия кабел.
• Не вкарвайте щепсела с мокри ръце.
• Изключете захранването преди почистване или поддръжка на Вашия хладилник.
• Не използвайте мокра или влажна кърпа при почистване на щепсела.
• Отстранете всички чужди тела или прах от щифтовете на щепсела.
- В противен случай съществува опасност от пожар.

Информация за безопасност

- Ако хладилникът е изключен от захранването, трябва да изчакате най-малко десет минути, преди да го включите отново.
- Ако контактът на стената е хлабав, не включвайте щепсела.

- Съществува риск от токов удар или пожар.

- Уредът трябва да бъде поставен, така че щепселът да е достъпен след инсталирането.

• Хладилникът трябва да бъде заземен.

- Трябва да заземите хладилника, за да предотвратите каквито и да е силови изтичания или токови удари, причинени от протичане на ток от хладилника.

• Никога не използвайте тръби за газ, телефонни линии или други потенциални гръмоотводи за заземяване.

- Неправилното използване на заземения щепсел може да доведе до токов удар.

- Не разглобявайте, ремонтирайте или променяйте хладилници сами.

- Съществува риск от причиняване на пожар, повреда и/или телесна повреда.

- Ако Ви мирише на лекарства или дим, издърпайте щепсела веднага и се свържете с Вашия сервизен център на Самсунг Електроникс.

- Пазете вентилационните отвори в корпуса на уреда или в монтажната структура без препятствия.

- Не използвайте механични устройства или каквито и да е други средства за ускоряване на процеса на размразяване освен тези, препоръчани от производителя.

Информация за безопасност

- Не разглобявайте, ремонтирайте или променяйте структурата на хладилника необмислено; в противен случай, неговата охлаждаща система може да се повреди. Внимавайте да не повредите охладителната верига.
- Не поставяйте и не използвайте електрически уреди вътре в хладилника/фризера, освен ако те не са от тип, препоръчан от производителя.
- Не слагайте сешоар в хладилника за сушене.
- Не подменяйте светодиода на лампата сами, а, моля, свържете се със специализирания сервизен персонал, ако е необходимо.
- Деца и други бавноразвиващи се хора не могат да използват хладилника без надзор.
- Децата трябва да се наблюдават, за да е сигурно, че не си играят с уреда.
- Уредът не трябва да се използва от хора (включително деца) с намалени физически, сетивни или умствени способности или липса на опит и познания, освен ако те не са наблюдавани или инструктирани относно използването на уреда от лице, отговорно за тяхната безопасност.
- Не позволявайте на децата да висят на вратата. При неспазване може да се получи сериозно нараняване.
- Не докосвайте вътрешните стени на фризера или продукти, съхранявани във фризера, с мокри ръце.

- Това може да доведе до измръзване.

- Ако хладилникът не е използван за дълъг период от време, извадете щепсела от контакта.

- Влошаването на изолацията може да причини пожар.

- Не съхранявайте предмети върху горната част на уреда.

Информация за безопасност

- Когато отваряте или затваряте вратата, съхранените продукти могат да паднат и да причинят наранявания и/или материални щети.

ПРЕДУПРЕДИТЕЛНИ ЗНАЦИ

ВНИМАНИЕ

- Преди хладилникът да е пуснат в употреба, неговите нивелиращи крака трябва да бъдат настроени, за да докосват земята, а хладилникът трябва да бъде нивелиран, така че да се избегне накланяне.
- Този продукт е предназначен единствено за складиране на храна в домашна среда.
- Препоръчителното време за съхранение на производителя трябва да се спазва. Направете справка със съответните инструкции.
- Бутилките трябва да се съхраняват близо една до друга, така че да не паднат.
- Не съхранявайте газирани напитки или газирана вода във фризера.
- Не препълвайте хладилника с храна.
- Когато вратата се отвори, даден продукт може да падне и да причини наранявания или материални щети.
- Не поставяйте бутилки или стъклени съдове във фризера.
- Когато съдържанието замръзне, стъклото може да се счупи и да причини наранявания.
- Не пръскайте запалим газ в близост до хладилника.
- Съществува риск от експлозия или пожар.
- Не пръскайте вода директно във или извън хладилника и не го бършете с бензен или алкохол.
- Съществува риск от пожар или токов удар.

Информация за безопасност

• Не съхранявайте летливи или запалими вещества в хладилника.
- Складирането на бензен, разредител, спирт, етер, пропан-бутан и други такива продукти може да предизвика експлозии.
• Препоръчва се да изпразните хладилника и да го изключите, когато имате дългосрочно пътуване.
• Не замразявайте отново замразени храни, които са били размразени напълно.
• Не съхранявайте фармацевтични продукти, научни материали или чувствителни към температура продукти в хладилника.
- Продукти, които изискват строг контрол на температурата, не трябва да се съхраняват в хладилника.
• Не поставяйте съдове, пълни с вода върху хладилника.
- Ако тя изтече, съществува риск от пожар или токов удар.
• Двата крака в предната част на хладилника са въртящи. Предните крака докосват земята, така че хладилникът няма да се движи, когато се отварят вратите му.
• Не нанасяйте силни удари и не използвайте прекомерна сила върху повърхността на стъклото.
- Счупеното стъкло може да доведе до телесна повреда и/или имуществени щети.

ПРЕДУПРЕДИТЕЛНИ ЗНАЦИ ЗА ЧИСТЕНЕ

• Не поставяйте ръцете си в долната част под уреда.
- Всички остри ръбове могат да причинят наранявания.
• Никога не поставяйте пръсти или предмети в отвора на дозатора и изпускателя за ледена каша.
- Това може да доведе до наранявания или материални щети.

Информация за безопасност

• Не използвайте влажна кърпа за почистване на щепсела или премахване на чуждите вещества или прах.
- В противен случай това ще доведе до опасност от пожар.
• Ако хладилникът е изключен от захранването, трябва да изчакате най-малко десет минути, преди да го включите отново.

ПРЕДУПРЕДИТЕЛНИ ЗНАЦИ ПРИ ДЕПОНИРАНЕ

• Когато изхвърляте този или други хладилници, извадете уплътненията на вратите,
така че малки деца или животни да не могат да бъдат хванати в капан вътре.
• Оставете рафтовете на място, така че деца да не могат да влизат лесно вътре.
• Проверете етикета на компресора или етикета върху задната част на уреда, за да
видите кой хладилен агент се използва за Вашия хладилник. Когато този продукт съдържа запалим газ (хладилен агент R600a/R134a), свържете се с местните власти
за безопасното депониране на този продукт.
• Циклопентанът се използва като изолиращ пенлив газ. Газовете в изолационния материал изискват специална процедура за депониране. Моля, свържете се
с местните власти за безопасното за околната среда депониране на този продукт. Уверете се, че нито една от тръбите от задната страна на уредите не е повредена преди депониране. Тръбите трябва да бъдат счупени на открито.

Информация за безопасност

ВНИМАНИЕ

В случай на спиране на тока, обадете се в местния офис на Вашата електрическа компания и попитайте колко дълго ще продължи.

Повечето спирания на тока, които се оправят до един-два часа, няма да се отразят на Вашата хладилна температура.

Въпреки това, трябва да се намали броят на отворите на вратите, докато захранването е изключено.

Но ако спирането на тока продължава повече от 24 часа, извадете всички замразени храни; по-добре е да повишите температурата на фризера до най-малко 0°C и да извадите всички ледени блокове в камерата. В противен случай, това ще доведе до течаща вода или повреда на механизма.

ВНИМАНИЕ

Има защитно фолио на повърхността на някои модели хладилници, което се използва за защита на хладилника от драскотини по време на транспорт. За да се избегне статично електричество, моля, отлепете бавно защитното фолио. Ако защитното фолио не се отстрани за дълъг период от време, то може да причини оцветяване на стоманената плоча.

ДОПЪЛНИТЕЛНИ СЪВЕТИ ЗА ПРАВИЛНА ЕКСПЛОАТАЦИЯ

- Оставете уреда да престои 2 часа след монтирането.
- За да получите най-доброто функциониране на продукта,

- Не поставяйте храна твърде близо пред вентилационните отвори в задната част на уреда, тъй като може да възпрепятства свободното движение на въздуха във фризера.

Информация за безопасност

- Увийте храната правилно или я поставете в херметически затворени съдове, преди да я поставите в хладилния фризер
- Не поставяйте нова храна за замразяване в близост до вече замразени храни.
- Моля, наблюдавайте максималното време за съхранение и срока на годност на замразените стоки.
- Не е необходимо да изключвате хладилника от захранването, ако ще отсъствате по-малко от три седмици. Но извадете всички храни, ако ще отсъствате три или повече седмици. Изключете хладилника и го почистете, изплакнете и подсушете.
- Повечето спирания на тока, които се оправят до един-два часа, няма да се отразят на Вашата хладилна температура. Въпреки това, трябва да намалите броя на отворите за врати, докато захранването е изключено. Но ако спирането на тока продължи повече от 24 часа, извадете всички замразени храни.
- Да не се съхранява храна, която се разваля лесно при ниска температура, като банани, пъпеши.
- Поставете съд за лед на първоначално предвидената от производителя позиция, за да постигнете оптимално замразяване на леда.
- Вашият хладилник няма опасност от замръзване, така че няма нужда да го размразявате ръчно и хладилникът ще го направи автоматично.
- Повишаването на температурата по време на размразяване може да отговаря на съответното национално изискване. Но ако искате да предотвратите прекомерното покачване на температурата на замразената храна, докато размразявате уреда, моля, увийте замразената храна в няколко пласта хартия като вестник.
- Всяко повишаване на температурата на замразените храни по време на размразяване може да съкрати срока им на съхранение.

Информация за безопасност

СЪВЕТИ ЗА ПЕСТЕНЕ НА ЕНЕРГИЯ

- Монтирайте уреда на сухо и хладно място с подходяща вентилация. Уверете се, че той не е изложен на пряка слънчева светлина и никога не го слагайте близо до пряк източник на топлина (например, радиатор).
- Никога не блокирайте всички отвори или решетки на уреда.
- Позволете на топлата храна да се охлади, преди да я поставите в уреда.
- Сложете замразената храна в хладилника да се размрази. След това можете да използвате ниските температури на замразените продукти, за да охладите храната в хладилника.
- Не дръжте вратата на уреда отворена прекалено дълго, когато оставяте или вземате храна. Колкото по-кратко е отворена вратата, толкова по-малко лед ще се образува във фризера. Почиствайте задната част на хладилника редовно. Прахът увеличава разхода на енергия.
- Не настройвайте температурата на по-студено, отколкото е необходимо.
- Осигурете достатъчно почистване на замърсения въздух в основата на хладилника и на задната стена на хладилника.
- Не покривайте отворите на обезвъздушителя.
- Оставете свободно пространство надясно, наляво, напред и отгоре при монтиране. Това ще спомогне за намаляване на консумацията на енергия и ще намали сметките Ви Информация за безопасност ВНИМАНИЕ информация за безопасност
- За най-ефективна употреба на енергия, моля, дръжте всички вътрешни части, като кошове, контейнери, рафтове, на местата, посочени от производителя.

Съдържание

НАСТРОЙВАНЕ НА ВАШИЯ ДВУСТРАНЕН ХЛАДИЛНИК 16

16 Подготовка за монтиране на хладилника
17 Изваждане на вратите на хладилника
19 Нивелиране на хладилника
19 Правене на малки корекции на вратите
19 Настройване на хладилника

РАБОТА С ДВУСТРАНЕН ХЛАДИЛНИК САМСУНГ 20

20 Работа с хладилника
21 Използване на цифровия екран
21 Контролиране на температурата
22 Използване на туист машина за лед
23 Съхранение на храна
25 Изваждане на аксесоарите на фризера
25 Изваждане на аксесоарите на хладилника
26 Почистване на хладилника
26 Използване на вратите

ОТСТРАНЯВАНЕ НА НЕИЗПРАВНОСТИ 27

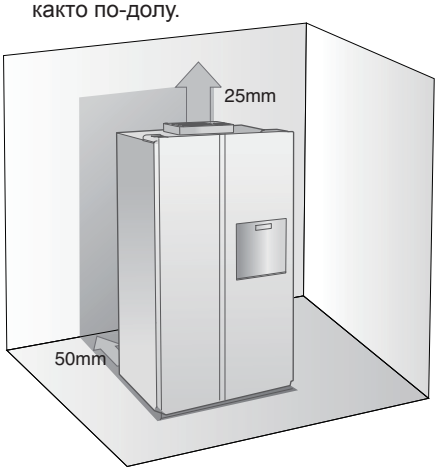
Настройване на Вашия двустранен хладилник

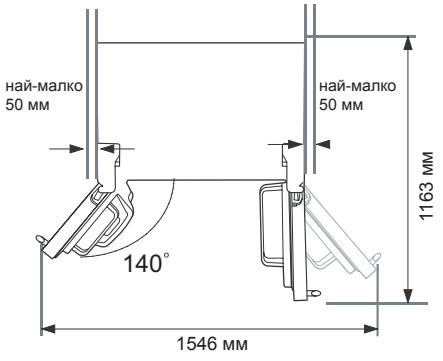
ПОДГОТОВКА ЗА МОНТИРАНЕ НА ХЛАДИЛНИКА

Поздравления за закупуването на Вашия двустранен хладилник Самсунг. Надяваме се, че ще се насладите на многото най-съвременни функции и ефективността, която този нов уред предлага.

Избор на най-доброто място за хладилника

- Изберете място без излагане на пряка слънчева светлина.
- Изберете място на нивото (или почти на нивото) на пода.
  - Ако хладилникът Ви не е нивелиран, вътрешната охлаждаща система може да не работи правилно.
- Изберете място с достатъчно място за вратите на хладилника, за да се отварят лесно.
  - Накратко, помещение, което се използва. Направете справка с чертежите и размерите както по-долу.





Първото нещо! Уверете се, че можете лесно да преместите хладилника до неговата крайна дестинация чрез измерване на вратите (широчина и височина), прагове, тавани, стълбища и т.н.

* Следващата таблица съдържа височините и дълбочините на различни модели хладилници Самсунг.

Модел			RS554NRUA** SRS603HLS	RS552NRUA** SRS583NLS SRS582WW
Капацитет (л)			538 л	
Размер (мм)	Ширина	Само основно тяло	908 мм	908 мм
		Включва и вратите	912 мм	912 мм
	Дълбочина	Само основно тяло	612 мм	612 мм
		Включва и вратите	700 мм	700 мм
	Височина	Без врати	1743 мм	1743 мм
		Включва и вратите	1789 мм	1789 мм

- Оставете свободно пространство надясно, наляво, напред и отгоре при монтиране. Това ще спомогне за намаляване на консумацията на енергия и ще намали сметките Ви за ток.
- Монтирайте хладилника на място с подходяща температура.

Настройване на Вашия двустранен хладилник

ИЗВАЖДАНЕ НА ВРАТИТЕ НА ХЛАДИЛНИКА

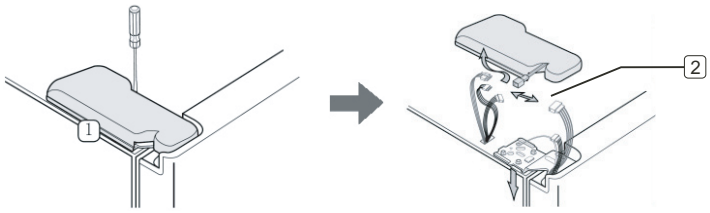
Ако Вашият вход не позволява лесното минаване на хладилника през него, можете да извадите вратите.

Изваждане и поставяне на вратата на фризера

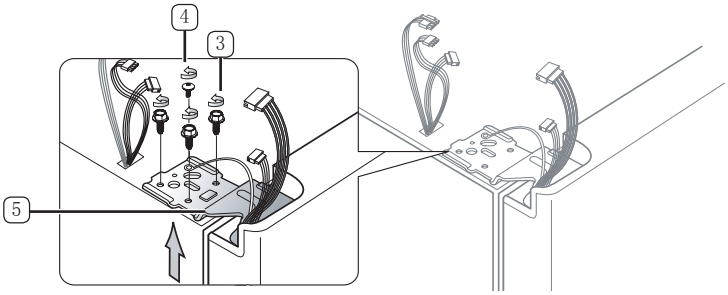
Да кажем първо няколко неща.

- Уверете се, че повдигате вратата нагоре, така че пантите и не са огънати или счупени.
- Внимавайте да не притиснете кабелния сноп на вратата.
- Поставете вратите на защитена повърхност, за да предотвратите надраскване или увреждане.

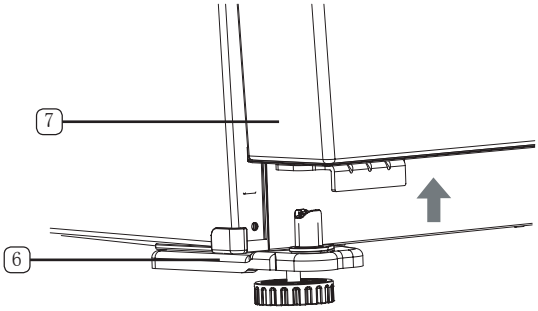
1. Извадете горния капак на пантата (1) с помощта на отвертка и след това прекъснете кабелите, като леко ги дръпнете настрани (2).



2. Извадете болтовете на пантата (3) и на наземния винт (4) чрез завъртане обратно на часовниковата стрелка и свалете горната панта (5). Бъдете внимателни вратата да не падне върху вас, след като сте я извадили.



3. Свалете вратата от долната панта, (6) като внимателно повдигнете вратата нагоре (7).



4. След като хладилникът е поставен на определеното място, монтирайте вратата на фризера в обратен ред, както следва:

ИЗВАЖДАНЕ НА ВРАТИТЕ НА ХЛАДИЛНИКА

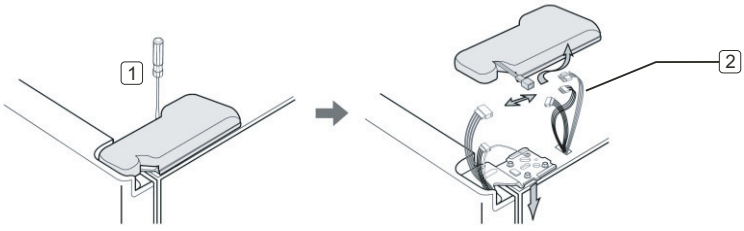
Ако Вашият вход не позволява лесното минаване на хладилника през него, можете да извадите вратите.

Изваждане и поставяне на вратата на хладилника

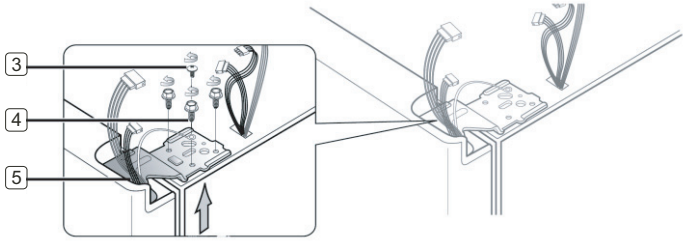
Да кажем първо няколко неща.

- Уверете се, че повдигате вратата нагоре, така че пантите и не са огънати или счупени.
- Внимавайте да не притиснете кабелния сноп на вратата.
- Поставете вратите на защитена повърхност, за да предотвратите надрасквање или увреждане.

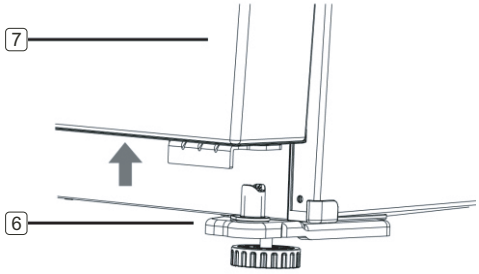
1. Извадете горния капак на пантата (1) с помощта на отвертка и след това прекъснете кабелите, като леко ги дръпнете настрани (2).



2. Извадете болтовете на пантата (3) и на наземния винт (4) чрез завъртане обратно на часовниковата стрелка и свалете горната панта (5). Бъдете внимателни вратата да не падне върху вас, след като сте я извадили.



3. Свалете вратата от долната панта, (6) като внимателно повдигнете вратата нагоре (7).



4. След като хладилникът е поставен на определеното място, монтирайте вратата на хладилника в обратен ред, както следва:

Настройване на Вашия двустранен хладилник

НИВЕЛИРАНЕ НА ХЛАДИЛНИКА

Сега, когато вратите са отново на хладилника, Вие ще искате да се уверите, че хладилникът е нивелиран, така че след това можете да направите окончателни корекции. Ако хладилникът не е нивелиран, не е възможно вратите да бъдат еднакви.

Предната част на крака на хладилника може да се регулира. Регулирайте левия и десния нивелиращ крак, за да направите хладилника стабилен.

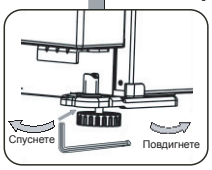
ПРАВЕНЕ НА МАЛКИ КОРЕКЦИИ НА ВРАТИТЕ

Не забравяйте, че нивелирането на хладилника е необходимо, за да бъдат вратите еднакви.

Когато вратата на фризера е по-ниска от хладилника

Когато вратата на хладилника е по-ниска от фризера

Поставете гаечния ключ откъм отвора на оста на дъното на долната панта и го завъртете; Застанете срещу вратата на хладилника, завъртете и повдигнете от ляво на дясно, завъртете и свалете от дясно на ляво.



НАСТРОЙВАНЕ НА ХЛАДИЛНИКА

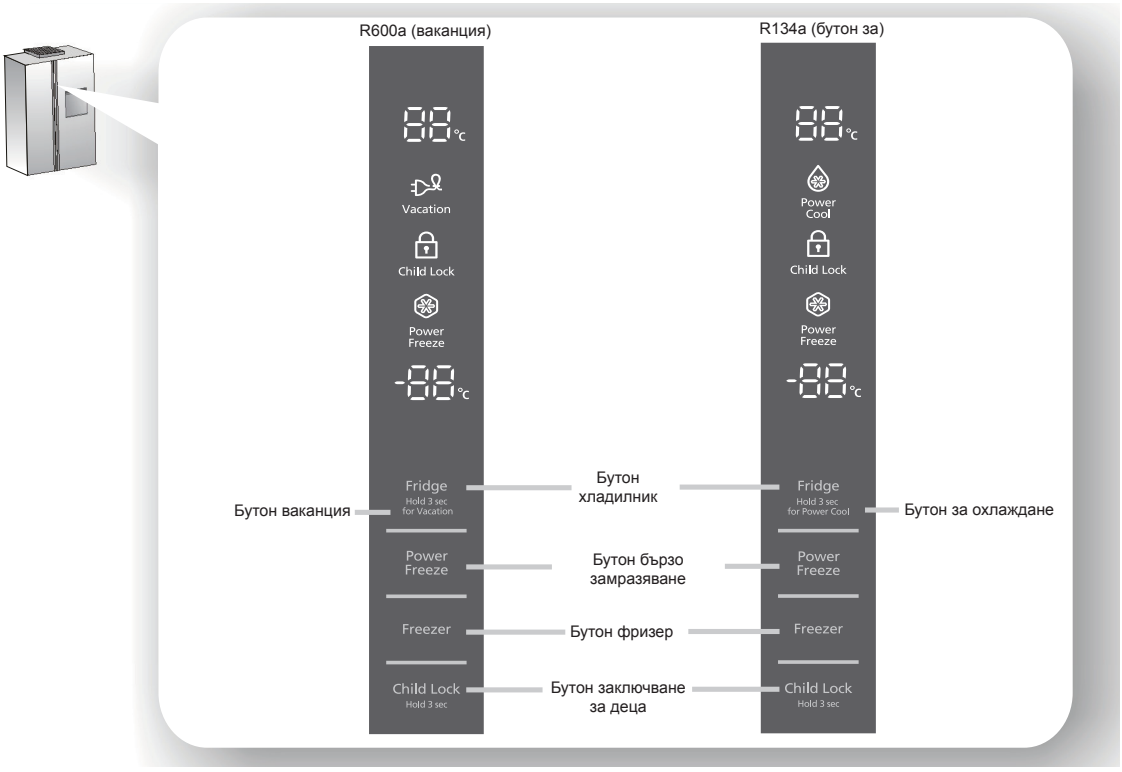
Сега, когато сте монтирали новия си хладилник и той е на място, сте готови да го настроите и да се насладите на пълните характеристики и функции на уреда.

С изпълнението на следните стъпки, хладилникът трябва да бъде напълно работещ. Ако не е, първо проверете източника на захранване и електроенергия или опитайте раздела за отстраняване на неизправности на гърба на това ръководство за потребителя. Ако имате някакви допълнителни въпроси, обърнете се към Вашия сервизен център на Самсунг Електроникс.

1. Поставете хладилника на подходящо място с достатъчно разстояние между стената и хладилника. Обърнете се към инструкциите за монтиране в това ръководство.
2. След като хладилникът е включен в мрежата, се уверете, че вътрешното осветление се включва при отваряне на вратите.
3. Настройте регулатора на температурата на най-ниската температура и изчакайте един час. Фризерът трябва се охлади леко и моторът трябва да върви гладко.
4. След като включите хладилника, ще са нужни няколко часа за достигане на подходяща температура. След като температурата на хладилника е достатъчно хладна, можете да съхранявате храна и напитки в хладилника.

Работа с двустранен хладилник Самсунг

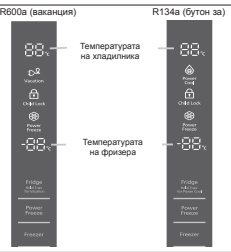
ИЗПОЛЗВАНЕ НА КОНТРОЛНИЯ ПАНЕЛ



1	**БУТОН ХЛАДИЛНИК**	Натиснете бутона **Хладилник,** за да настроите хладилника до желаната температура. Можете да настроите температурата от 1°C до 7ºC.
2	**БУТОН ВАКАНЦИЯ**	Ако отивате на почивка или бизнес пътуване или не трябва да използвате хладилника, натиснете бутона Хладилник за 3 секунди, за да активирате функцията Ваканция. За да отмените функцията Ваканция, светодиодът на функцията Ваканция ще бъде изключен. Силно се препоръчва да махнете храната в хладилника и да не оставяте вратата отворена, като изберете функцията Ваканция.
	БУТОН ЗА ОХЛАЖДАНЕ	Ускорява времето, необходимо за охлаждане на свежи продукти в хладилника. Това може да бъде полезно, ако трябва бързо да охладите прясна храна или ако температурата в хладилника се е повишила драстично (Например, ако вратата е била отворена прекалено дълго или твърде много топла храна е била поставена в хладилника изведнъж)
3	**БУТОН БЪРЗО ЗАМРАЗЯВАНЕ**	Ускорява времето, необходимо за замразяване на продукти във фризера. Това може да бъде полезно, ако трябва бързо да замразите продукти, които се развалят лесно или ако температурата във фризера се е повишила драстично (Например, ако вратата е била оставена отворена).
4	**БУТОН ФРИЗЕР**	Натиснете бутона **Фризер,** за да настроите фризера до желаната температура, Можете да настроите температурата от -14°C to -23ºC.
5	**БУТОН ЗАКЛЮЧВАНЕ ЗА ДЕЦА**	Чрез натискане на бутона **Заключване за деца** за 3 секунди, всички бутони ще бъдат заключени. За да отмените тази функция, натиснете бутона **Заключване за деца** за 3 секунди отново.

Работа с двустранен хладилник Самсунг

ИЗПОЛЗВАНЕ НА ЦИФРОВИЯ ЕКРАН



“**88**” сегмент на частта на фризера показва текущата температура на фризера.

“**88**” сегмент на частта на хладилника показва текущата температура на хладилника.

За няколко секунди след затварянето на вратата или работата на дисплей бутона, светодиодите на дисплея са изключени, освен функциите Заключване за деца, Бързо замразяване, Ваканция/Бързо охлаждане, функцията Индикатор. Това не е неизправност или повреда на хладилника. Ако един бутон е натиснат или се отвори врата, светодиодите на дисплея са включени.

Бързо замразяване

Тази икона ще светне, когато активирате **функцията за Бързо Замразяване. Бързо Замразяване** е отлично, когато се нуждаете от много лед. Натиснете бутона **Бързо Замразяване** и вледеняването ще се засили. Когато имате достатъчно, просто натиснете бутона отново, за да отмените режима “**Бързо Замразяване**”.

Когато използвате тази функция, консумацията на енергия на хладилника ще се увеличи.
Тази функция трябва да бъде активирана най-малко 24, преди да поставите голямо количество храна във фризера.

Заключване за деца

Чрез натискане на **бутона** Заключване за деца за 3 секунди, всички бутони ще бъдат заключени.
За да отмените тази функция, натиснете бутона **Заключване за деца** за 3 секунди отново.

КОНТРОЛИРАНЕ НА ТЕМПЕРАТУРАТА

Контролиране на температурата на фризера

Температурата на фризера може да се настрои от -4°C до -23ºC, за да отговори на Вашите специфични нужди. Натиснете бутона **Фризер,** докато желаната температура се покаже на температурния дисплей. Имайте предвид, че храни като сладолед могат да се топят при -16ºC. Дисплеят на температурата ще се движи последователно от -14°C до -23ºC. Когато дисплеят достигне -14ºC, той ще започне отново от -23ºC. Пет секунди след като новата температура е зададена, дисплеят отново ще покаже действителната текуща температура на фризера. Въпреки това, това число ще се промени, тъй като фризерът се приспособява към новата температура.

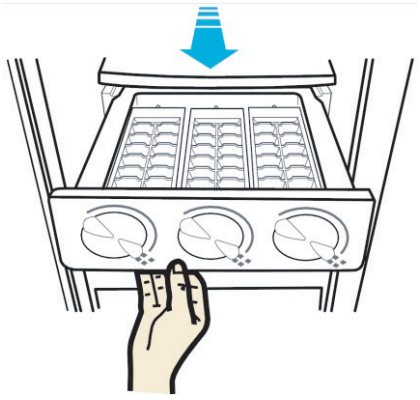
Контролиране на температурата на хладилника

Температурата на хладилника може да се настрои между 7ºC и 1ºC, за да отговаря на Вашите специфични нужди. Натиснете бутона **Хладилник,** докато желаната температура се покаже на температурния дисплей. Процесът на регулиране на температурата за хладилника работи точно като процеса на фризера. Натиснете бутона Хладилник, за да настроите желаната температура. След няколко секунди, хладилникът ще започне да се насочва към новосъздадената температурата. Това ще бъде отразено в дигиталния дисплей.

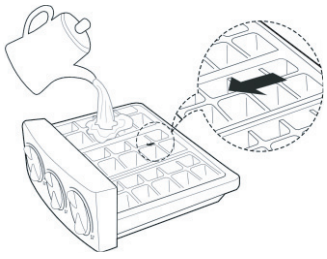
Температурата на фризера или хладилника може да се увеличи от твърде честото отваряне на вратите или ако голямо количество топла или гореща храна се поставя в двете страни. Това може да накара цифровия дисплей да мига. След като фризерът и хладилникът се върнат към нормалните си настроени температури, мигането ще спре. Ако мигането продължи, може да се наложи да се "настроите отново" хладилника. Опитайте да изключите уреда, изчакайте около 10 минути и след това го включете отново. Ако не можете да решите проблема по този метод, моля, свържете се с персонала по поддръжка на Самсунг.

ИЗПОЛЗВАНЕ НА ТУИСТ МАШИНА ЗА ЛЕД

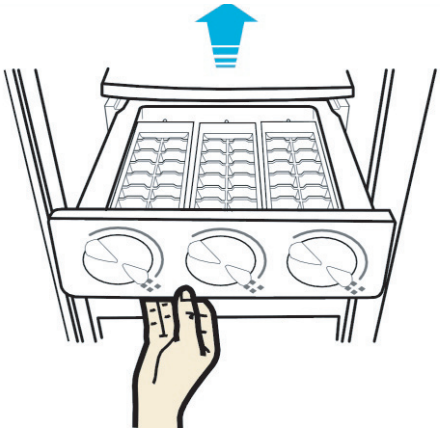
1. Извадете туист машината за лед.



2. Налейте хладка вода в туист машината за лед, докато тя достигне индикатора за нивото на водата на машината за лед



3. Поставете го в машината за лед.



4. Завъртете бутона на ТУИСТ машината за лед и ледът ще се напълни автоматично в долното ледено отделение след освобождаването. Издърпайте отделението за лед.

Забележка:

- Машината за лед може да се използва, когато температурата във фризера е под 0°C.
- За оптимален леден ефект, натиснете бутона "Бързо замразяване", преди да направите лед. След като работи известно време в такъв режим, поставете машината за лед с определено количество вода в хладилника.
- По време на вледеняването е добре да сложите машината за лед на първото ниво на рафта на фризера, така че да се ускори вледеняването.
- Действителната машина за лед може да се различава от снимката.

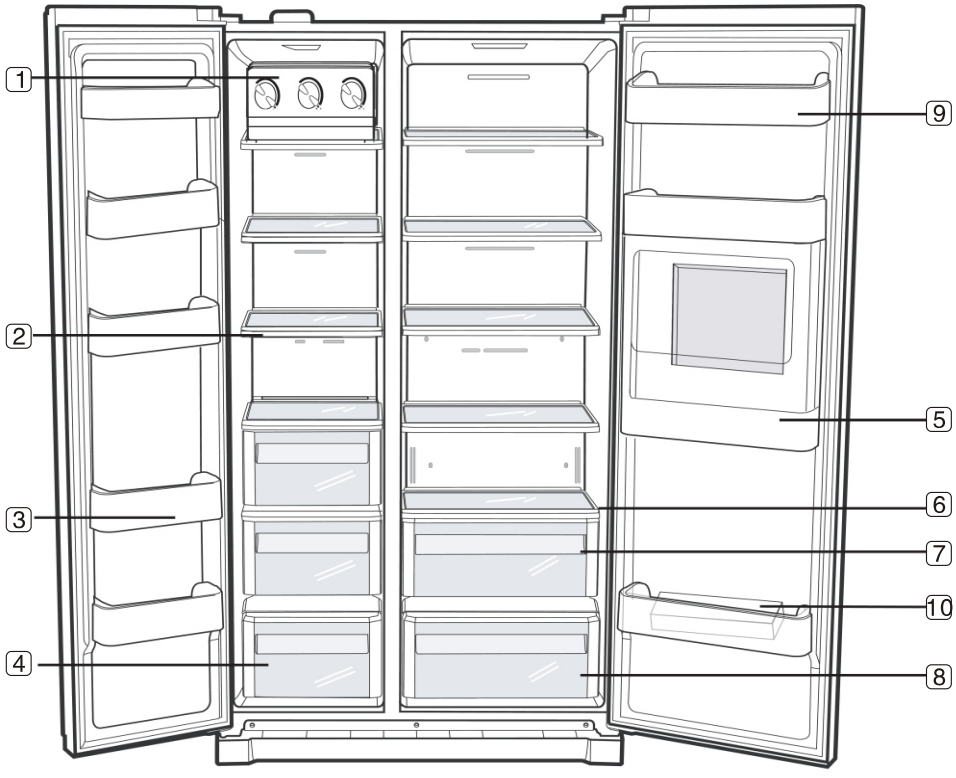
Работа с двустранен хладилник Самсунг

СЪХРАНЕНИЕ НА ХРАНА

Съхранение на храна във фризера

- Двустранният хладилник Самсунг е проектиран да осигури максимален брой характеристики и функции, които спестяват пространство. Ето и някои от най-персонализираните отделения, които сме създали, за да се запази храната свежа по-дълго. Не забравяйте, че за да предотвратите проникването на миризми в леда, съхраняваната храна трябва да бъде опакована надеждно и толкова херметически, колкото е възможно.
- За да имате по-голямо пространство, можете да извадите чекмедже(тата) на фризера с изключение на най-долното чекмедже на фризера, тъй като то не влияе на термичните и механичните характеристики.
- Деклариранията обем на отделението за съхраняване на замразени храни се изчислява със запазено долно чекмедже на фризера.

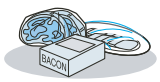
Забележка: Всички илюстрации на ръководството са схематични диаграми и някои функции и устройства могат да се различават от Вашия хладилник, така че действителната структура и конфигурация е предмет на Вашия действителен продукт.



Забележка:

- За да се запази достатъчно хладен въздухът на фризера (под -18ºC), съхраняваната храна не трябва да надвишава лимита за храна. Ако изходът за студен въздух е блокиран, хладният въздух може да се разпространи трудно и храната може да се охлади трудно.
- За да получите най-добрата енергийна ефективност на този продукт, моля, оставете всички рафтове, чекмеджета и кошници на първоначалното им положение като на илюстрацията по-горе.

Съхранение на храна във фризера

1	**ТУИСТ МАШИНА ЗА ЛЕД**	Не поставяйте пръстите, ръцете си или други предмети в кутията за лед или кофата на машината за лед. Това може да доведе до наранявания или материални щети.
2	**СТЪКЛЕНИ РАФТОВЕ**	Могат да се използват за съхранение на всички видове замразени храни.
3	**ОТДЕЛЕНИЯ НА ВРАТИТЕ**	Могат да се използват за малки опаковки със замразени храни.
4	**ЧЕКМЕДЖЕТА**	Най-добре се използват за съхраняване на месо или сухи храни. Съхраняваната храна трябва да бъде опакована надеждно, като се използва фолио или други подходящи опаковъчни материали или съдове. 

Съхранение на храна в хладилника

5	**СЪД ЗА НАПИТКИ (ЗА МОДЕЛА С БАР)**	Този дизайн позволява съхранение на някои напитки, плодове и течности чрез вратата на бара на хладилника.
6	**СТЪКЛЕНИ РАФТОВЕ**	Проектирани да бъдат устойчиви на пукнатини. Те могат да се използват за съхранение на всички видове храни и напитки. Точките в кръг върху стъклената повърхност са нормално явление и обикновено могат да се избършат с влажна кърпа.
7	**ФОТОСИНТЕЗИРАЩО ЧЕКМЕДЖЕ ЗА ЗАПАЗВАНЕ НА СВЕЖЕСТТА**	Когато вратата на хладилника е затворена, светодиодът на лампата вдясно от чекмеджето за запазване на свежестта ще изпълни функцията за запазване на свежестта периодично на всеки час (30 мин. включена и 30 мин. изключена). Забележка: за оптимален ефект, по-добре съхранявайте плодовете и зеленчуците в прозрачни найлонови торбички или в естествено състояние преди пускането им в чекмеджето за запазване на свежестта. Непрозрачни чанти, съдове и черни найлонови торбички не се препоръчват.
8	**ЧЕКМЕДЖЕ ЗА ПЛОДОВЕ И ЗЕЛЕНЧУЦИ**	Използва се, за да запази свежестта на Вашите зеленчуци и плодове. То е специално проектирано, за да контролира нивото на влажност в чекмеджето.
9	**ОТДЕЛЕНИЯ НА ВРАТИТЕ**	Проектирани да работят с големи, обемисти предмети като многолитрови млечни бутилки или други големи бутилки и съдове.
10	**ПОСТАВКА ЗА ЯЙЦА**	Съхранява яйца или други малки храни.

Бутилките трябва да се съхраняват близо една до друга, така че да не се обърнат и да не паднат, когато вратата на хладилника е отворена.

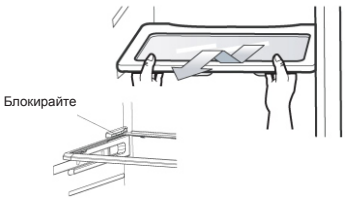
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Ако имате намерение да заминете за значително време, изпразнете хладилника и го изключете. Избършете излишната влага от вътрешността на уреда и оставете вратите отворени. Това помага да спрете мириса и плесента от разпространение.
- Ако хладилникът не се използва за дълъг период от време, извадете щепсела от контакта.
  - Влошаването на изолацията може да причини пожар.

Работа с двустранен хладилник Самсунг

ИЗВАЖДАНЕ НА АКСЕСОАРИТЕ НА ФРИЗЕРА

Почистването и пренареждането на вътрешността на фризера е бързо.

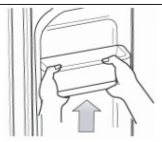


1. Извадете стъкления рафт, като издърпате рафта дотолкова, доколкото може да влезе. След това внимателно го повдигнете нагоре и го извадете.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

В случай, че той не се захваща сам в задната страна, за да не се накланя, рафтът трябва да се постави дълбоко в правилна позиция, където има блокове за рафтове, както е показано. Ако не е правилно поставен, рафтът може да падне от хладилника.

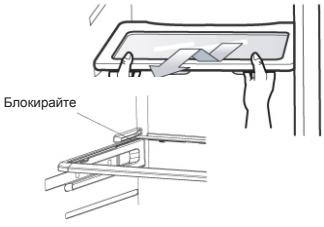
2. Извадете отделенията на вратите, като държите отделенията на вратите с двете си ръце и след това внимателно ги повдигнете.



3. Отстранете пластмасовото чекмедже, като го издърпате и леко го повдигнете нагоре.

ИЗВАЖДАНЕ НА АКСЕСОАРИТЕ НА ХЛАДИЛНИКА

Почистването и пренареждането на вътрешността на хладилника е бързо.



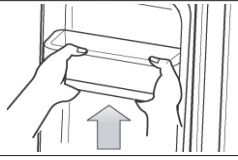
1. Извадете стъкления рафт, като издърпате рафта дотолкова, доколкото може да влезе. След това внимателно го повдигнете нагоре и го извадете.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

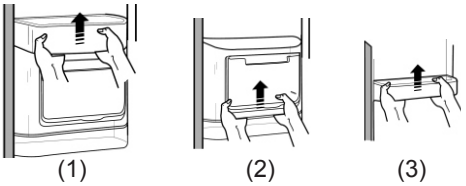
В случай, че той не се захваща сам в задната страна, за да не се накланя, рафтът трябва да се постави дълбоко в правилна позиция, където има блокове за рафтове, както е показано. Ако не е правилно поставен, рафтът може да падне от хладилника.

2. Извадете чекмеджето за зеленчуци и плодове чрез натискане на вдлъбнатините и го извадете чрез издърпване напред. Държейки чекмеджето с една ръка, повдигнете го малко, докато го дърпате напред и го извадете от хладилника.

3. Извадете големите отделения на вратите, като държите отделенията с двете си ръце и след това внимателно ги повдигнете.



4. Врата на домашния бар (по избор)
   - Хванете кутията за храна с две ръце; повдигнете я и я извадете.
   - Хванете кутията на бара с две ръце; повдигнете я и я извадете.
   - Извадете кутията за храна и кутията на бара последователно.

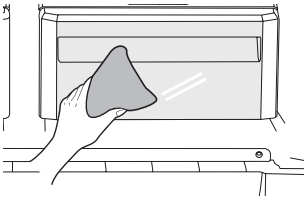


Преди да извадите всички аксесоари, уверете се, че няма храна на пътя.
Когато е възможно, извадете храната изцяло, за да намалите риска от злополуки.

ПОЧИСТВАНЕ НА ХЛАДИЛНИКА

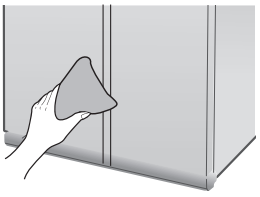
Грижата за Вашия двустранен хладилник Самсунг удължава живота на Вашия уред и му помага да няма мирис и микроби.

Почистване на интериора



Почистете вътрешните стени и принадлежностите с умерен почистващ препарат и след това подсушете с мека кърпа. Можете да извадите чекмеджетата и рафтовете за по-цялостно почистване. Просто се уверете да ги подсушете, преди да ги поставите обратно на мястото им.

Почистване на екстериора

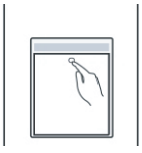


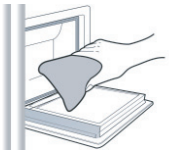
Избършете цифровия панел и дисплея с чиста, мека кърпа. Напръскайте вода върху почистващата кърпа вместо директно да напръскате повърхността на хладилника. Това помага да се осигури равномерно разпределение на влага върху повърхността. Повърхностите на вратите, дръжките и шкафа трябва да се почистват с умерен почистващ препарат и след това да се подсушат с мека кърпа. За да поддържате Вашия уред в най-добро състояние, екстериорът трябва да се полира веднъж или два пъти годишно.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Не използвайте бензен, разредител или Клорокс™ за почистване. Те могат да повредят повърхността на уреда и могат да създадат опасност от пожар.

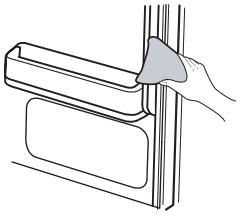
домашен бар (по избор)





- Натиснете горната част на домашния бар леко, за да отворите вратата.
- Почистете домашния бар с мокра кърпа. Избършете я с чиста и мека кърпа.
- Натиснете горната част на семейния домашен бар, за да го затворите, когато чуете щракване.

Почистване на уплътненията на гумените врати



Ако уплътненията на гумените врати са мръсни, вратите не могат да се затворят добре и хладилникът няма да работи ефективно. Поддържайте уплътненията на вратите без пясък или мръсотия чрез почистване на вратите с умерен почистващ препарат и влажна кърпа. Подсушете с чиста, мека кърпа.

ВНИМАНИЕ

Не пръскайте хладилника с вода, докато е включен в мрежата, тъй като това може да причини токов удар. Не почиствайте хладилника с бензен, разредител или почистващ препарат за кола заради опасност от пожар.

ИЗПОЛЗВАНЕ НА ВРАТИТЕ

Вратите на хладилника са оборудвани с отваряща и затваряща функция на вратата, което гарантира, че вратите се затварят изцяло и са добре уплътнени.

При отваряне, от един момент нататък, вратата ще се "хване" и ще остане открита. Когато вратата е открехната напред от хващането, което и позволява да остане отворена, тя ще се затвори автоматично.

Отстраняване на неизправности

ПРОБЛЕМ	РЕШЕНИЕ
Хладилникът не работи изобщо или не охлажда достатъчно.	• Уверете се, че захранващият кабел е свързан правилно. • Настроен ли е регулаторът на температурата на панела на дисплея на правилната температура? Опитайте да го настроите на по-висока температура. • Поставен ли е хладилникът на пряка слънчева светлина или близо до източник на топлина? • Толкова близо до стената ли е хладилникът до гърба на хладилника, че въздухът не може да циркулира?
Храната в хладилника е замразена.	• Настроен ли е регулаторът на панела на дисплея на правилната температура? Опитайте да го настроите на по-топла температура. • Твърде ниска ли е температурата в стаята? • Съхранявате ли храната твърде близо до обезвъздушителя в задната част на хладилника? Преместете храната далеч от вентилационния отвор.
Вие чувате необичаен шум или звуци.	• Уверете се, че хладилникът е нивелиран и устойчив. • Прекалено близо ли е гърбът на хладилника до стената и затова пречи на въздуха да циркулира? • Има ли нещо изпуснато зад или под хладилника? • Чува се „тиктакащ“ звук от вътрешността на хладилника. Това е нормално и се случва, защото различните принадлежности се свиват или разширяват в зависимост от температурата вътре в хладилник. • Чува се висок звук от алармата. Затворена ли е вратата на хладилника или бара?
Предната част на уреда е гореща и има кондензация.	• Известна топлина е нормална, тъй като анти-кондензаторите са монтирани в предната част на хладилника, за да се избегне кондензация. • Открехната ли е вратата на хладилника? Кондензацията може да се получи, когато оставите вратата отворена за дълго време.
Чувате водата да бълбука в хладилника.	• Това е нормално. Бълбукането идва от охлаждащата течност на хладилника, която циркулира в хладилника.
Има лоша миризма в хладилника.	• Проверете за развалена храна. • Храни със силни миризми (например, риба) трябва да бъдат плътно покрити. • Чистете фризера си периодично и изхвърляйте развалена или подозрителна храна.
Заледяване по стените на фризера.	• Запушен ли е обезвъздушителят? Отстранете всякакви прегради, така че въздухът да може да циркулира свободно. • Оставете достатъчно място между съхраняваните храни за ефективна циркулация на въздуха. • Затворено ли е правилно чекмеджето на фризера?
Кратък дисплей на таблото и светкавица на светлината на хладилника ще се върнат към нормалното автоматично. (Само за Индия)	• Това е нормално. Контролерът е оборудван със защита за пренапрежение. След като напрежението на захранването надвиши прага, защитата ще се задейства веднага, причинявайки кратък дисплей на таблото и светкавица на светлината на хладилника, връщайки всичко към нормалното.

Бележка

Ограничения за температурата на околната среда

Този хладилник е проектиран да работи в заобикалящи температури, установени от температурния му клас, означен на табелката с характеристики.

Клас	Символ	Обхват на заобикаляща температура (°C)	
		IEC 62552 (ISO 15502)	ISO 8561
Разширено умерен	SN	+10 до +32	+10 до +32
Умерен	N	+16 до +32	+16 до +32
Субтропичен	ST	+16 до +38	+18 до +38
Тропичен	T	+16 до +43	+18 до +43

Вътрешните температури могат да бъдат повлияни от такива фактори, като например местоположението на хладилника, околната температура и честотата, с която отваряте вратата. Настройте температурата, в съответствие с нуждите, за да компенсирате тези фактори.

Правилно третиране на изделието след края на експлоатационния му живот

Bulgarian

(Налично в страни със системи за разделно сметосъбиране)

Този знак, поставен върху изделието, негови принадлежности или печатни материали, означава, че продуктът и принадлежностите (например зарядно устройство, слушалки, USB кабел) не бива да се изхвърлят заедно с другите битови отпадъци, когато изтече експлоатационният му живот. Отделяйте тези устройства от другите видови отпадъци и ги предавайте за рециклиране. Спазвайки това правило не излагате на опасност здравето на други хора и предпазвате околната среда от замърсяване, предизвикано от безконтролно изхвърляне на отпадъци. Освен това, подобно отговорно поведение създава възможност за повторно (екологично съобразно) използване на материалните ресурси.

Домашните потребители трябва да се свържат с търговеца на дребно, от когото са закупили изделието, или със съответната местна държавна агенция, за да получат подробни инструкции къде и кога могат да занесат тези устройства за рециклиране, безопасно за околната среда.

Корпоративните потребители следва да се свържат с доставчика си и да проверят условията на договора за покупка. Това изделие и неговите електронни принадлежности не бива да се сместват с другите отпадъци на търговското предприятие.

Свържете се с САМСУНГ Глобално
Ако имате въпроси или коментари относно продуктите на Самсунг,
моля да се свържете с центъра за обслужване на клиенти на САМСУНГ.

Sofia 1784 Tzarigradsko shausse blvd., 115M,
European Trade Center, building D, floor 4, Sofia, Bulgaria.
800 111 31 , Безплатна телефонна линия
www.samsung.com/bg/support